



Römisch  
Katholische  
Kirche in  
Basel-Stadt

Dichiarazione di iscrizione  
alla Chiesa Cattolica Romana RKK BS

# Beitrittserklärung

Con la presente chiedo alla Chiesa Cattolica Romana di Basilea-Città:

Hiermit ersuche/n ich/wir die Römisch-Katholische Kirche in Basel-Stadt (RKK BS) um:

- Iscrizione** Aufnahme  
 **Reiscrizione** Wiederaufnahme  
 **Iscrizione dei miei / nostri figli** Aufnahme meiner / unserer Kinder

**Nome e cognome**

**1. Person:** Name und Vorname .....

Aufnahme  Wiederaufnahme

**Data di nascita:** Geburtsdatum: ..... **Stato civile:** Familienstand: .....

**Indirizzo:** Adresse: ..... **CAP/Località:** PLZ/Ort: .....

**Tel.:** Tel: ..... **E-mail:** Email: .....

**Battesimo (luogo, data e confessione):**  
Taufe (Ort, Datum und Konfession): .....

**2. Person:** Name und Vorname .....

Aufnahme  Wiederaufnahme

Geburtsdatum: ..... Familienstand: .....

Adresse: ..... PLZ/Ort: .....

Tel: ..... Email: .....

Taufe (Ort, Datum und Konfession): .....

Folgende meiner/unserer Kinder unter 16 Jahren (*ab 16 müssen sie in Folge der Religionsmündigkeit selber einen Antrag stellen*) sollen Mitglied der Römisch-Katholischen Kirche in Basel-Stadt werden: (Name, Vorname, Geburtsdatum, Taufdatum)

**Desidero che anche i miei figli siano iscritti alla Chiesa Cattolica Romana di Basilea-Città.**

(nome, cognome, data di nascita e di battesimo)

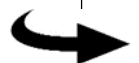
*I giovani a partire da 16 anni sono considerati maggiorenni per la Chiesa e devono presentare personalmente la propria domanda di iscrizione.*

.....

.....

.....

.....



Sie erhalten von der Römisch-Katholischen Kirche Basel-Stadt eine Bestätigung der Aufnahme und Sie werden entsprechend Ihres Wohnortes einer Pfarrgemeinde zugeteilt. Wünschen Sie die Zugehörigkeit zu einer Spezialpfarrgemeinde, können Sie das hier angeben. Selbstverständlich dürfen Sie als Mitglied der RKK BS jedes Angebot in jeder Pfarrei nutzen.

In seguito alla sua iscrizione riceverà una conferma e sarà registrato/a automaticamente nella parrocchia del suo quartiere. Se desidera far parte di una parrocchia speciale la preghiamo di specificarlo qua sotto.

Ich/Wir möchte/n der: **Desidero/Desideriamo far parte della seguente parrocchia/missione/comunità:**

- Pfarrgemeinde des Wohnortes → la parrocchia del mio quartiere
  - italienischsprachigen Spezialpfarrgemeinde → la parrocchia di lingua italiana
  - französischsprachigen Spezialpfarrgemeinde → la parrocchia di lingua francese
  - der anderssprachigen Mission/Gemeinschaft → la missione/comunità di lingua ....
- angehören. (nur 1 Möglichkeit) .....
- (solo una opzione )

Seelsorgerliches:

- Ich bin noch nicht getauft oder gefirmt und möchte diese Sakramente empfangen. Bitte nehmen Sie mit mir Kontakt auf:  
**Non sono stato ancora battezzato/a o cresimato/a. Vorrei ricevere questi sacramenti. Vi prego di contattarmi.**

Email: .....

Tel.: .....

Datenschutz: **Protezione dei dati:**

Gleichzeitig erkläre/n ich/wir uns damit einverstanden, dass meine/unsere Daten für kirchliche Zwecke genutzt werden. Die Verwaltung der Römisch-Katholischen Kirche Basel-Stadt verspricht, die Daten nicht an Unberechtigte weiterzugeben.

Datenschutzbeauftragter RKK BS: matthias.schmitz@rkk-bs.ch

**Autorizo/Autorizziamo l'uso dei miei/nostri dati per scopi della Chiesa. L'amministrazione della Chiesa Cattolica Romana BS (RKK BS) si impegna a non trasmettere i dati a persone non autorizzate.**

Basilea,  
Basel,.....

**Firma**  
Unterschrift Person 1 .....

Basel,.....

Unterschrift Person 2 .....

Bitte, schicken Sie das ausgefüllte Formular an: **Per cortesia invii il formulario compilato a:**

RKK BS  
Mitgliederverwaltung  
Lindenberg 10  
4058 Basel